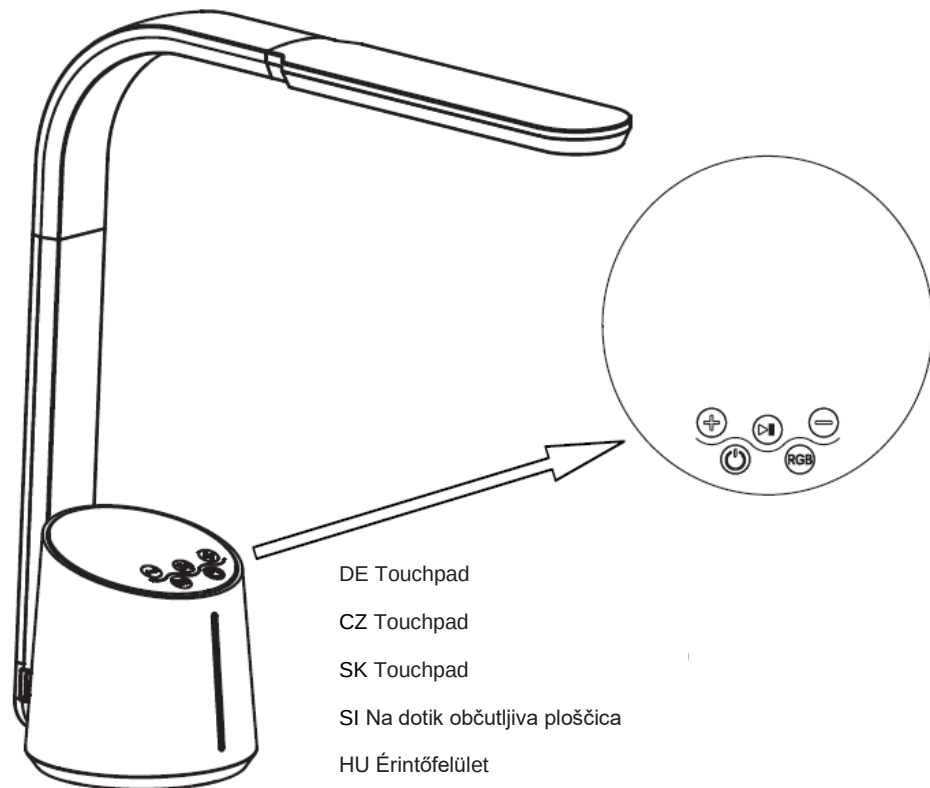


C31451MM / 82271301

premium living



DE Touchpad

CZ Touchpad

SK Touchpad

SI Na dotik občutljiva ploščica

HU Érintőfelület

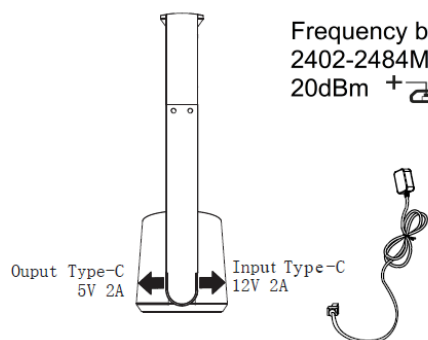
HR Podloga osjetljiva na dodir

RO Panou tactil

FR Pavé tactile

PL Touchpad

Frequency bands
2402-2484MHz
20dBm



DE: Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse: E

CZ: Tento výrobek obsahuje žárovku třídy energetické účinnosti: E

SK: Tento výrobok obsahuje svietidlo triedy energetickej účinnosti: E

SI: Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti: E

HU: A termék a következő energiaosztályba tartozó fényforrást tartalmaz: E

HR: Ovaj proizvod sadrži jedan izvor svjetlosti razreda energetske učinkovitosti: E

RO: Acest produs conține o sursă de lumină din clasa de eficiență energetică: E

FR: Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique : E

PL: Ten produkt zawiera źródło światła o klasie energetycznej: E

DE: Leuchtmittel nicht austauschbar

CZ: Žárovku nelze vyměnit

SK: Nevymeniteľná žiarovka

SI: Osvetljevalec ni zamenljiv

HU: Izzó nem cserélhető

HR: Žarulja nije zamjenjiva

RO: Becul nu se poate înlocui

FR: Ampoule non remplaçable

PL: Lampy nie podlegają wymianie

DE: Austausch des Betriebsgeräts durch den Endkunden

CZ: Výměna zařízení zákazníkem

SK: Výmena zariadenia zákazníkom

SI: Zamenjava krmilne naprave s strani končnega kupca

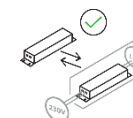
HU: Működtetőeszköz cseréje felhasználó által

HR: Zamjena upravljačkog uređaja od strane krajnjeg kupca

RO: Înlocuirea dispozitivului de comandă de către clientul final

FR: remplacement de l'appareillage de commande par l'utilisateur final

PL: Wymiana urządzenia sterującego przez klienta końcowego





DE : Kurz drücken: NÄCHSTER TITEL, Lange drücken: VOL +
CZ : Krátce stisknout: DALŠÍ SKLADBA, Dlouze stisknout: ZVÝŠENÍ HLASITOSTI
SK : Krátke stlačenie: NASLEDUJÚCA SKLADBA, Dlhé stlačenie: zvýšenie hlasitosti
SI : Kratek pritisk: NASLEDNJA SKLADBA, Daljše držanje: VOL +
HU : Nyomja meg röviden: KÖVETKEZŐ SZÁM, Nyomja meg hosszan: hangerő növelése
HR : Kratko pritisnuti: SLJEDEĆI NASLOV, Dugo pritisnuti: VOL +
RO : Apăsăți scurt: URMĂTOAREA MELODIE, Apăsăți lung: VOL +
FR : Appuyer brièvement : PROCHAIN TITRE, Appuyer longuement : VOL +
PL : Krótkie naciśnięcie: NASTĘPNY UTWÓR, Długie naciśnięcie: VOL +



DE : Kurz drücken: VORHERIGER TITEL, Lange drücken: Vol –
CZ : Krátce stisknout: PŘEDCHOZÍ SKLADBA, Dlouze stisknout: SNÍŽIT HLASITOST
SK : Krátke stlačenie: PREDCHÁDZAJÚCA SKLADBA, Dlhé stlačenie: zníženie hlasitosti
SI : Kratek pritisk: PREJŠNJA SKLADBA, Daljše držanje: VOL –
HU : Nyomja meg röviden: ELŐZŐ SZÁM, Nyomja meg hosszan: hangerő csökkentése
HR : Kratko pritisnuti: PRETHODNI NASLOV, Dugo pritisnuti: Vol –
RO : Apăsăți scurt: MELODIA ANTERIOARĂ, Apăsăți lung: Vol -
FR : Appuyer brièvement : TITRE PRECEDENT, Appuyer longuement : VOL -
PL : Krótkie naciśnięcie: POPRZEDNI UTWÓR, Długie naciśnięcie: VOL –



DE : Kurz drücken: WIEDERGABE/PAUSE, Lange drücken: Bluetooth ein/aus
CZ : Krátce stisknout: PŘEHRÁVAT/POZASTAVIT, Dlouze stisknout: Zapnout/vypnout Bluetooth
SK : Krátke stlačenie: SPUSTENIE/POZASTAVENIE PREHRÁVANIA, Dlhé stlačenie: zapnutie/vypnutie funkcie bluetooth
SI : Kratek pritisk: PREDVAJANJE/PREMOR, Daljše držanje: vklop/izklop Bluetooth-a
HU : Nyomja meg röviden: LEJÁTSZÁS/SZÜNET, Nyomja meg hosszan: Bluetooth be-/kikapcsolása
HR : Kratko pritisnuti: REPRODUCIRAJ/PAUZIRAJ, Dugo pritisnuti: Bluetooth uklj./isklj.
RO : Apăsăți scurt: REDARE/PAUZĂ, Apăsăți lung: Pornește/oprește Bluetooth-ul
FR : Appuyer brièvement : LECTURE/PAUSE, Appuyer longuement : Bluetooth MARCHÉ/ARRÊT
PL : Krótkie naciśnięcie: ODTWARZANIE/PAUZA, Długie naciśnięcie: Włączenie/wyłączenie Bluetooth



DE : Kurz drücken: dimmbar um 5 % - 35 % - 65 % - 100 %, Lange drücken: Farbtemperatur 3000 K - 4000 K - 5000 K
CZ : Krátké stisknutí: možnost stmívání o 5 % - 35 % - 65 % - 100 %, Dlouze stisknout: Barevná teplota 3000 K - 4000 K - 5000 K
SK : Krátke stlačenie: stmievanie o 5 % – 35 % – 65 % – 100 %, Dlhé stlačenie: farebná teplota 3 000 K – 4 000 K – 5 000 K
SI : Kratek pritisk: zatemnitev za 5 % – 35 % – 65 % – 100 %, Daljše držanje: barvna temperatura: 3000 K – 4000 K – 5000 K
HU : Nyomja meg röviden: 5% - 35% - 65% - 100%-os tompítás, Nyomja meg hosszan: színhőmérséklet 3000 K - 4000 K - 5000 K
HR : Kratko pritisnuti: prigušivo za 5 % - 35 % - 65 % - 100 %, Dugo pritisnuti: Temperatura boje 3000 K - 4000 K - 5000 K
RO : Apăsăți scurt: dimare la 5 % - 35 % - 65 % - 100 %, Apăsăți lung: temperatura culorii 3000 K - 4000 K - 5000 K
FR : Appuyer brièvement : dimmable à 5 % - 35 % - 65 % - 100 %, Appuyer longuement : couleur de température 3000 K - 4000 K - 5000 K
PL : Krótkie naciśnięcie: przygaszenie o 5% – 35% – 65% – 100%, Długie naciśnięcie: Temperatura barwowa 3000 K – 4000 K – 5000 K



DE : RGB-Funktion EIN/AUS
CZ : VYPNOUT/ZAPNOUT FUNKCI RGB
SK : Zapnutie/vypnutie funkcie RGB
SI : Vklop/izklop funkcije RGB
HU : RGB funkció be/kikapcsolása
HR : RGB-funkcija UKLJ./ISKLJ.
RO : Funcție RGB PORNIȚĂ/OPRIȚĂ
FR : Fonction RVB MARCHÉ/ARRÊT
PL : Funkcja RGB WŁ./WYŁ.



DE : Slider-Touchleiste, RGB-Farbwechsel
CZ : Posuvná dotyková lišta, Měnič RGB barev
SK : Posuvná dotyková lišta, Menič RGB farieb
SI : Na dotik občutljivo okence (podrsajte), menjava barv RGB
HU : Csúsztatható érintősáv, RGB színváltás
HR : Traka s kliznim dodirirom, RGB mjenjač boje
RO : Bandă tactilă glisare, Schimbă culoarea RGB
FR : Barre tactile, Changement de couleur RVB
PL : Suwakowy pasek dotykowy, Zmiana koloru RGB